

l'emphase placée sur la Syrie et l'Iraq ne fassent pas oublier de procurer des ressources aux autres populations de réfugiés vulnérables de par le monde.

Fait important, le Haut Commissaire aux réfugiés des NU, Antonio Guterres, a insisté sur le fait que les pays doivent non seulement recevoir plus de réfugiés mais aussi s'attaquer à la racine des problèmes de la migration forcée et du déplacement des populations.

#### Questions pour les candidats:

- **Comment le Canada peut-il accroître son soutien et protéger les populations de réfugiés au Canada et à l'étranger?**
- **Quel rôle le Canada peut-il jouer dans la question des causes de la migration forcée et du déplacement des populations?**

---

Le MCC Canada collabore avec d'autres partenaires de la coalition pour accroître et renforcer son travail et faire avancer la mission du MCC.

Pour les questions relatives aux droits des autochtones, veuillez consulter le site web de KAIROS: Canadian Ecumenical Justice Initiatives: [kairoscanada.org](http://kairoscanada.org)

Pour les questions relatives au développement international, veuillez lire « On peut faire mieux », campagne du Conseil canadien pour la coopération internationale: [On peut faire mieux 2015](#)

Pour les questions relatives à l'investissement dans l'agriculture, veuillez consulter le site web de la banque de céréales vivrières du Canada: [foodgrainsbank.ca](http://foodgrainsbank.ca)

Pour les questions relatives à la résolution non-violente des conflits, veuillez consulter le site web du projet Ploughshare: [ploughshares.ca](http://ploughshares.ca)

Pour les questions relatives aux problèmes des réfugiés, veuillez consulter le site web du Conseil canadien pour les réfugiés: [ccrweb.ca](http://ccrweb.ca)



---

Mennonite Central Committee Canada Ottawa Office  
808-63 Sparks Street  
Ottawa, Ontario K1P 5A6  
613.238.7224



## 2015 Ressource pour l'élection fédérale

Les élections fédérales donnent aux Canadiennes et Canadiens l'occasion de façonner l'avenir de notre pays en évaluant les questions politiques, en participant aux conversations portant sur la politique publique et en choisissant ceux qui nous dirigeront. En tant que citoyens, nous avons l'occasion d'exprimer les valeurs qui, d'après nous, devraient gouverner notre pays, et de demander à celles et ceux qui aspirent à une charge publique d'articuler clairement leurs convictions sur les questions importantes.

Une élection donne également aux chrétiennes et chrétiens l'occasion de réfléchir aux implications politiques de notre foi —c'est le moment de discerner dans la plus grande humilité comment l'appel que Jésus nous lance à aimer nos voisins peut se concrétiser dans le bien public.

Le Comité central mennonite du Canada (MCC) croit que les gouvernements devraient voir au maintien d'un ordre social où règnent justice et paix, et que les chrétiens, individuellement et les Églises, collectivement, ont la responsabilité d'aider les gouvernements à rester fidèles à cet appel. C'est la raison pour laquelle le MCC transige avec le gouvernement fédéral et répond aux requêtes de nos partenaires au Canada et dans le monde entier afin de promouvoir la justice et la paix par le biais d'une action gouvernementale.

Quelques questions-clés importantes pour le MCC et ses partenaires forment la base de cet engagement. Nous espérons que vous en ferez part à vos candidats dans votre circonscription électorale.

Nous vous invitons aussi à utiliser ces ressources pour vous aider à en discuter dans votre classe d'école du dimanche ou au sein de vos groupes de discussion, à les partager avec les membres de votre famille, vos amis et collègues. De plus, nous vous invitons à prier pour la sagesse—pour les candidats qui font campagne, pour vous-même alors que vous vous préparez à voter et pour tous ceux qui seront choisis pour diriger notre pays.

## Questions pour les candidats aux élections fédérales

Selon les perspectives de nos partenaires au Canada et à l'étranger, le MCC aimerait vous proposer de réfléchir aux questions suivantes lors de cette élection.

### Les appels à l'action de la CVR

Le 2 juin 2015, lors de la cérémonie durant laquelle la Commission de vérité et réconciliation a émis le [sommaire de son rapport](#), le président, le Juge Murray Sinclair, a déclaré: « les commissaires et moi-même avons l'intime conviction que pour que guérison et réconciliation se concrétisent dans ce pays, un tel travail doit constituer une priorité et dans certains cas, une priorité des plus urgentes. »

La Commission a émis 94 « appels à l'action » qui ont pour but d'atténuer les séquelles des pensionnats indiens et de faire avancer le processus de réconciliation avec les Peuples autochtones du Canada. Bon nombre de ces recommandations s'adressent au gouvernement fédéral, y compris les recommandations qui portent sur l'adoption et la mise en vigueur de la [Déclaration des Nations Unies sur les droits des peuples indigènes](#) en tant que fondement en vue de la réconciliation, et du lancement d'une enquête publique pour étudier les causes et les solutions de la violence disproportionnée perpétrée envers les femmes et jeunes filles autochtones. Depuis 1980, plus de 1,181 femmes et jeunes filles indigènes ont été tuées ou ont été portées disparues.

#### Questions pour les candidats:

- **Des changements importants doivent se produire pour permettre une réconciliation avec les Peuples indigènes du Canada. Comment vous et votre parti envisagez-vous de donner suite aux appels à l'action énumérés dans le rapport final de la CVR?**
- **Comment le Canada devrait-il répondre et élaborer un plan d'action clair pour faire face aux disparitions et meurtres continus de femmes et de jeunes filles autochtones?**

### Accroissement du budget d'aide humanitaire du Canada et investissement à l'intention des petits fermiers

La communauté internationale doit finaliser cet automne les nouveaux [objectifs de développement durable](#). Les gouvernements ont un rôle important à jouer pour aider à créer une vie plus durable pour autrui en investissant dans l'aide humanitaire à l'étranger. Mais le budget d'aide humanitaire du Canada a été réduit ces dernières années. Il ne représente plus maintenant que 0,24 pour cent du revenu national brut, ce qui est bien en-dessous de la cible de 0,7 pour cent des NU.

De plus, en dépit de son engagement envers la réduction de la famine de par le monde par le biais de l'aide apportée aux petits fermiers dans les pays en développement, le budget d'aide alimentaire du Canada pour le développement agricole a diminué. Le financement de 2013 était de 25 pour cent inférieur à la moyenne du financement des années 2009 à 2011.

Investir dans l'agriculture dans les pays en développement, surtout l'agriculture à petite échelle, permet de réduire la pauvreté et par conséquent de vaincre la faim. La bonne sorte d'investissement est facteur d'autonomisation pour les femmes, permet aux familles d'améliorer leur nutrition, aux fermiers de s'adapter à un climat changeant, et contribue à une croissance économique durable.

#### Questions pour les candidats:

- **De quelle façon interviendrez-vous pour renverser la réduction que le budget d'aide du Canada a subie afin d'aider les pays en développement à vaincre la pauvreté et à promouvoir un développement durable?**
- **Vous engageriez-vous à faire du financement aux petits fermiers des pays en développement une priorité pour votre gouvernement? Comment le réaliseriez-vous concrètement?**

### Le conflit au Moyen-Orient

Le Canada est de nouveau en guerre du fait de sa participation à la campagne militaire que mènent les États-Unis et qui a pour but d'arrêter l'avance du Groupe armé état islamique au Moyen-Orient. « Opération Impact » : la contribution du Canada à cette campagne, a commencé en octobre 2014 en tant que mission de bombardement de six mois en Iraq. En avril 2015, [Opération Impact](#) a été prolongée d'un an et la mission s'étend désormais aux frappes aériennes en Syrie.

Le gouvernement a justifié cette mission militaire en disant qu'elle protège les Canadiennes et Canadiens du terrorisme, et les civils et minorités en Iraq et en Syrie. Cependant, les experts affirment qu'une intervention militaire ne s'attaque pas aux racines de la violence, ne fait pas progresser les perspectives de paix à long terme et risque de contribuer à l'augmentation de l'extrémisme violent.

Les experts ont proposé des suggestions de réponse non-militaire au terrorisme: cesser de procurer des armes et de l'argent à toutes les parties intéressées; investir dans le développement socio-économique des régions où les groupes extrémistes sont actifs; soutenir les groupes de la société civile qui travaillent à une résistance non-violente; encourager une diplomatie régionale qui inclue toutes les parties, y compris les groupes extrémistes.

#### Questions pour les candidats:

- **Qu'est-ce que le Canada peut faire pour appuyer une paix durable au Moyen-Orient et en particulier en Syrie et en Iraq et contrer les racines de l'idéologie extrémiste?**
- **Est-ce que vous et votre parti augmenterez l'aide humanitaire du Canada destinée aux victimes et personnes déplacées par les conflits au Moyen-Orient?**

### La crise des réfugiés dans le monde

Selon le [Haut-Commissaire du HCR, l'Agence des Nations Unies pour les réfugiés](#), à la fin de 2014, il y avait 59,5 millions de personnes déplacées contre leur gré de par le monde à cause de conflits et de circonstances invivables ou dangereuses. Ce nombre ahurissant inclut 14,4 millions de réfugiés (déplacés de leur pays), 5,1 millions d'apatrides (principalement des palestiniens sous le mandat des NU), 38,2 millions de personnes déplacées à l'intérieur de leur pays et 1,8 million de demandeurs d'asile (personnes qui ne sont pas officiellement reconnues comme étant réfugiées mais qui cherchent asile).

Le Canada accueille les réfugiés en temps de crise depuis longtemps. Plus particulièrement, de 1975 à 1980, 70 000 réfugiés d'Asie du Sud-Est se sont installés au pays. Depuis le début des années quatre-vingts, le Canada accueille moins de réfugiés. Le gouvernement a récemment promis d'accueillir un maximum de 10 000 réfugiés syriens et 3 000 irakiens ces trois prochaines années. Il y a là du progrès mais on n'en connaît pas encore les détails. En outre, il importe que